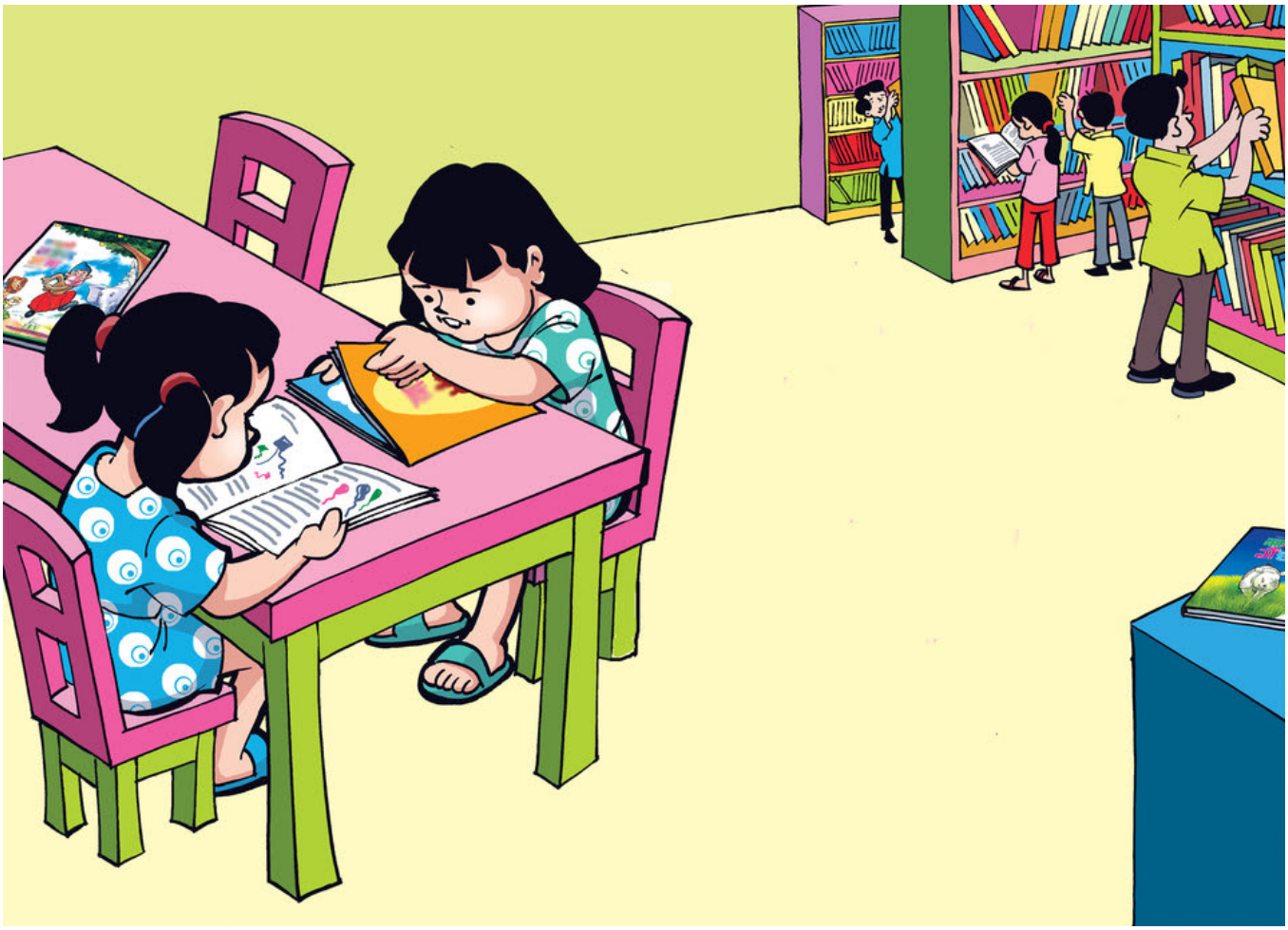
چونو او منو کتاب لولي

!چونو او منو د لوست خوند پیدا کوي

Room to Read®

د چونو او مونو لوست
لیکوال: ستېفیني وي
انځورګر: ابین شریشته
ژباړه: د درخت دانش کتابتون
ژباړن: محمد بشیر غفارزی



چونو او منو په یوه کتابتون کې کتاب لولي.
"چونو، دا هلک وګوره چې دلته اوړي را اوړي. دا انځور ډېر ښایسته دی."

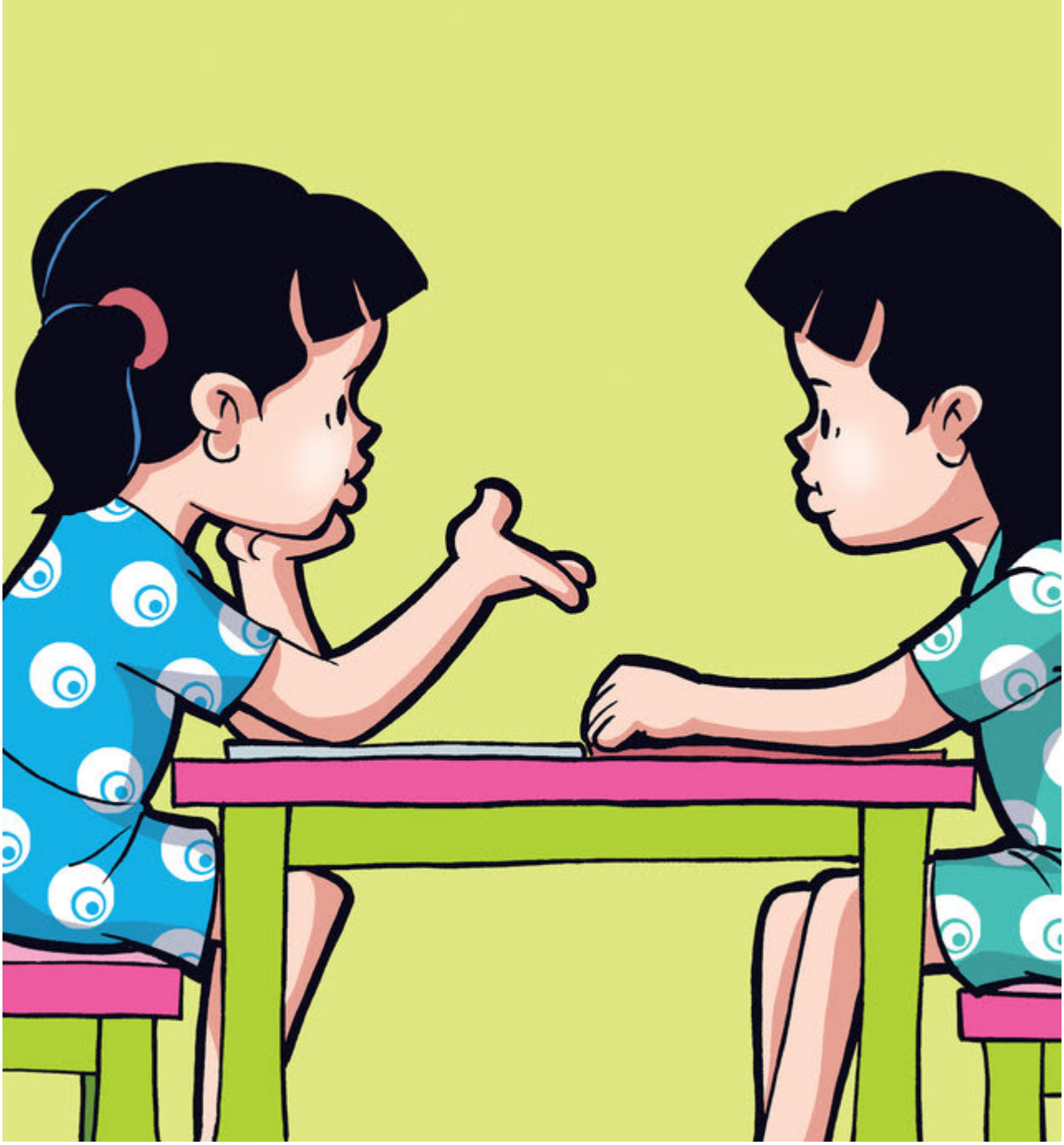
"مونو، د غوړدونکو سرو ګلانو ته وګوره."

"چونو، د ښایسته شاپرکونو ته وګوره چې رنګه وزرونه لري."

په کتابتون کې داسې کتابونه شته چې دلته، هلته او هرځای پکې ښکلي انځورونه شته!

"چونو، دا ولوله. دا له سندرو پک کتاب دی."

"مونو، مهرباني وکړه ماته يوه کيسه ووايه."



"مهرباني وکړه ماته داسې یوه کیسه ووایه چې په زړه باندې اغېزه کوي."

" چونو دلته راشه، راځه یو ځای کینو. یو کتاب ته واخله او یو به زه واخلم. دواړه به یې په ګډه ووایو."

"اه، دا څه دي؟ يو سپی او يوه سويه ښوونځي ته ځي!"

"دې يږې ته وګوره چې په څوکې باندې ناسته ده. هغه ګرمې سترګې لري."

"زه به تاته یوه کیسه وکړم. کومه یوه غواړۍ واورۍ؟ د یوې سوېې کیسه که د یوه سپي کیسه؟."

"ماته داس یوه کیسه ووایه چې زیات هنر او انځورونه پکې وي."

"زه زیاته خوشحاله یم چې په کتابتون کې یم. زه به هره ورځ دلته کتاب لوستلو ته راځم. "

"چونو! راځه چې یو څو کتابونه کورته یوسو او هلته یې هم له لوستلو خوند واخلو. کتابونه زمونږ ښه ملګري کیدای شي. راځه چې کتابونه ولولو. راځه چې له کتابونو سره مینه ولرو."

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link .
Story Attribution:
This story:Chunu and Munu Readis translated byStephanie Wei. The © for this translation lies with Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Based on Original story:'□□□□□ □□□□ □□□□□□!', byShantdas Manandhar. © Room to Read , 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.
Other Credits:
This story 'Chunu and Munu Read' has been published on StoryWeaver by Room to Read.
Images Attributions:
Cover page:Two girls reading, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 2:Two girls reading a book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 3:Two girls look at a picture book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 4:A girl holding up a picture book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 5:A girl pointing at a picture book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 6:Two girls read the same book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 7:A girl shows another a picture book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 8:A girl listens to a story, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 9:Two girls talk, byAbin

Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 10:A girl gives another a book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Disclaimer:https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link .
Images Attributions:
Page 11:Two girls look at a book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 12:A girl points at a picture, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 13:A girl thinks of a dog and a rabbit, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 14:Two girls discuss a book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 15:A girl holds a book, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Page 16:A girl gives a book to another, byAbin Shrestha© Room to Read, 2008. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.Disclaimer:https://www.storyweaver.org.in/terms_and_conditions

Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/

چونو او مونو کتاب لولي (انګلیسي)
چونو او مونو د لوست له خوند څخه خبرېږي!
دا د هغو ماشومانو لپاره د لومړنۍ سویې کتاب دی چې غواړي لوست پیل کړي.

Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!